

The Call

این اثر هنری به پاس قدردانی از اهدای عضو و بافت توسط اهداکنندگان گوناگون خلق شده است. این اثر همچنین نقش خانواده‌ها را، اغلب در لحظات غم‌های بزرگ، و مهارت و همدلی کارکنان NHS که این معجزه‌ها را ممکن می‌سازند، به رسمیت می‌شناسد. این اثر هنری به سفارش Lime Arts و توسط شاعر John McAuliffe و هنرمندان Stephen Raw و Liam Curtin، با همکاری خانواده‌های اهداکننده و کارکنان NHS خلق شده است.

در این صفحه وب می‌توانید نسخه صوتی این شعر را که توسط خود John McAuliffe خوانده شده است بیابید. به علاوه ترجمه این شعر به اردو، عربی، کانتونی، کردی، بنگالی، فارسی، تیگرینیا و لهستانی نیز موجود است.

این پروژه با حمایت مالی بنیاد خیریه تراست منچستر و صندوق حمایت از اهدای عضو NHSBT تامین مالی شده است.

برای کسب اطلاعات بیشتر در مورد اهدای عضو به www.organdonation.nhs مراجعه کنید

برای کسب اطلاعات بیشتر در مورد Lime به www.limeart.org مراجعه کنید

برای کمک به موسسه خیریه MFT به www.mftcharity.co.uk مراجعه کنید

The Call

1.

نمی‌توانستم اسمم را بشنوم
وقتی اسمم را صدا می‌زدند
وقتی تو آمدی من آنجا نبودم.
قصه اینجا تمام نمی‌شود.

در میان ایستگاه‌ها، در بیرون گیر افتاده بودم،
گم شده بودم، قطاری نبود که سوار شوم.
بالای سرم باد و باران و ابر.
منتظر قطاری بودم که هرگز نمی‌آمد.

2.

اینجا همه‌ها ماشین‌ها و کامیون‌ها و یک عابر
که علامتی است که حرکات تو را دنبال می‌کند
و از ساختمانی به ساختمان دیگر می‌پرد،
دنبال نشانه‌ای است که حرکت می‌کند.

3.

هدیه من بخشی از این همه‌هاست: هیچ بخشی از من
نمی‌تواند آن را بفهمد، ولی هیچ بخشی از من

اینجا برای تو نیست، کسی که

حواسش به آنچه قلبش می‌داند هست
در میان چراغ‌های چشمک‌زن و دیوارهای رنگ شده
قفسه‌های بی‌جان و درهای اتوماتیک.
کسی اینجا دارد صدا می‌زند.

4.

داستان‌های دیگر همچون کشتی‌هایی
بر روی دریای زمان، آن‌ها از این دشت فراموش‌شده،
به سرزمین‌های ناشناخته، سفر خواهند کرد

ردپایی نقره‌ای از خود بر جای می‌گذارند.

در جاده‌ای که تو را به خانه می‌برد، راهی را می‌یابی.
در این روزهای سخت، دست دوستی به سوی دیگران دراز می‌کنی.
و نامت در تاریخ ماندگار خواهد شد.
این روز، رنگ فراموشی نمی‌گیرد.